

SZÉKELY UJSÁG

egyesülve a
SZÉKELY HIRLAP-pal

(GAZETA SĂCUIMII)

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP REGGEL.

fuzionat cu
ZIARUL SĂCUESCSzerkesztőség és kiadóhivatal:
KOVÁCS-HIRLAPIRODA, Str. Gen. Avarescu
1. szám.Redactor responsabil și editor — Felelős szerkesztő, kiadó
Kovács J. IstvánRedacția și administrația:
BIROU DE ZIARĂ KOVÁCS
Ștrada Gen AVARESCU 1

Választások előtt

Az eddigi kormány lemondása a négy éves parlamenti ciklus befejezését is jelenti. Az új kormány kinevezését pedig egy új parlament megalakulása fogja követni, amely körülmény ismét a szavazó urnák elé szólít bennünket.

A politikai élet fordulatai a magyarságot és így a Magyar Partot nem érintik. A Magyar Part távol áll az úgynevezett politikai pártok tülekedésétől, harcától, elsősorban azért, mert a Magyar Part a többi politikai pártokkal nem azonos politikai alakulat, hanem a romániai magyarság egységét jelentő nemzeti szervezet és másodsorban azért most, mint kisebbségi alakulatnak a kormányválságokkal járó politikai lehetőségekkel kapcsolatos célkitűzése a nincsenek és nem is lehetnek.

A Magyar Part tehát a politikai válságok során előálló politikai zűrzavart csak mint csendes és passzív szemlélő éli át és szerepe csak akkor következik be, amikor a parlamentben őt megillető helyének kiküzdéseért kell a szavazatgyűjtő urnák elé állania.

Azonban a választási harcban kifejtett tevékenysége is más a Magyar Partnak, mint a többi politikai pártoknak. A Magyar Part nem hirdet politikai elveket és nem akar megvalósítani politikai célkitűzéseket. A Magyar Part csak hitvallásra szólítja zászlója alá mindazokat, akik magyarnak születtek és akiknek máshol helyük nem lenne csak a Magyar Part kötelekeiben. Nem lehet itt szükség rábeszélésre, mert megtagadni önmagát senki magyar nem tudja. Hitehagyó pedig csak az lehet, aki számot vet azzal, hogy lelkiismeretének vádjai alatt kell összeroskadnia. De a magyarság eme hitvallásában részt kell venni minden magyarnak. Nem lehet eltekintenie senkinek ama reá váró kötelessége felett, hogy szavazatával elő kell segítenie annak a parlamenti képviselőnek biztosítását, mely úgy egyénileg a magyar földesgazdának, iparosnak, kereskedőnek, szellemi foglalkozásúaknak egyformán, de a magyar közösségnek is érdeke.

Magyarnak lenni lehet nehéz sors, de nem bűn és érdem magyarnak a Magyar Part érdekeit előmozdítani államérdek szempontjából is azért, mert a Magyar Part építő, alkotó szerve államunk összetételének és nem romboló szándéku tényező,

De ha nem bűn magyarnak lenni, a magyar megnyilatkozásnak minden terén, minden tekintetben eleget nem tenni átkot hordó vétek. Elmulasztani és elmellőzni, kényelemből, nemtörődomségből nem szabad azt a kötelességet, amelyet egyrészt az állampolgári kötelesség reánk ró, másrészt pedig a

Felségfolyamodványban tárta
az Uralkodó elé a romániai magyarság
sérrelmeit és kívánságait az Országos
Magyar Párt elnöke.

Az Országos Magyar Párt ideai sepsiszentgyörgyi naggyűlése, mely a romániai magyarság hatalmas erejű megnyilatkozása volt, elhatározta, hogy az ország kisebbségi magyarsága a trón elé járulva, az Uralkodó legmagasabb személye elé tárja összes sérelmeit. Az elhatározás mind a magyar, mind a román közvéleményben élénk visszhangot keltett.

E fontos határozattal kapcsolatban most a Magyar Párt központi vezetésétől az alábbi közleményt kapjuk:

„Az Országos Magyar Párt folyó évi sepsiszentgyörgyi naggyűlése elhatározta, hogy a magyar nemzeti kisebbség sérelmeit és kívánságait Őfelsége a király elé terjeszti. Tekintettel a hosszabb ideje húzódó politikai válságra, valamint Őfelségének ezzel is kapcsolatos rendkívüli nagy elfoglaltságára, a Magyar Párt elnöke mindezekig nem kért személyes kihallgatást Őfelségétől, hanem a magyarság sérelmeit és kívánságait írásba foglalva, felségfolyamodvány formájában juttatta el az elmúlt hét folyamán az udvari marsalli hivatalhoz.”

Megkezdődött vármegyénkben is a
választások előkészítése

A Magyar Párt megyei intéző-bizottsága ma, szombaton tartja a jelölő gyűlését. — A román pártok már letették a jelölő listát a törvényszéknél

Cluj-Kolozsvár, nov. 27.

A választások előtti izgalom uralkodik az ország politikai életén. Az egyes pártok egymásután nyújtják be jelölő nevjegyzéküket a pártok nagy része megkezdte már a választási propagandát.

Az Országos Magyar Párt központi irodájában lázas munkával folyik a választások előkészítése. Az országos központi iroda alando összeköttetést tart fenn a tagozatokkal és központilag irányítja a választási munkálkodást.

Az Országos Magyar Párt november 30-án, kedden délelőtti tíz órakor Kolozsvárt, a központi pártiroda helyiségeiben intéző-bizottsági ülést tart s azon részvesznek az ország összes tagozatainak kiküldöttei.

Szt. Gheorghe Sepsiszentgyörgy, nov. 27.
Az Országos Magyar Párt háromszék-megyei tagozatának intéző-bizottsága ma, szombaton tartja Sepsiszentgyörgyön gyűlését, melynek egyedüli tárgya: a képviselő és szenátor jelölések.

Egyébként az egész vármegyében megkezdődtek a választások előcsatározásai. A román pártok már mindenütt sorakoznak és készülődnek a küzdelemre. A sepsiszentgyörgyi törvényszéknél eddig hat párt tette le a listát. Az egyes számú lista a kormánypárté, listavezető: dr. Bogdán Stefan fővárosi egyetemi tanár, míg a második helyen dr. Creju

jelenlegi liberális párti szenátort jelölték. A második számú lista a nemzeti kereszténypárté listavezető: Bogdán Dumitru bucurești nagyiparos, akinek a megyében bányavállalatai vannak. A második helyet dr. Culca kovásznai ügyvéd kapta. A nemzeti parasztpárt a harmadik számú listával indul Lupu Costache központi intézőbizottsági tag vezetésével. Argentoiána agrárpártja a negyedik lista, élén dr. Popa volt képviselővel. Az ötödik lista a georgistáké, listavezetőjük: dr. Rauca Rauceanu ügyvéd. A Magyar Párt listája sorrendben az utolsó.

A Magyar Párt választási jele
most is a szorzójel.

Az egyik kolozsvári lapban olyan tartalmu hír jelent meg, mintna az Országos Magyar Párt választási jele megváltozott volna. Ezzel szemben a leghatározottabb formában közöljük, hogy a Magyar Párt választási jele változatlanul a szorzójel:

Itt írjuk meg, hogy az egész országban mindenütt, ahol magyarok élnek, óriási érdeklődés nyilvánul meg a választások iránt. Az utóbbi években annyi keserű csalódáson átesett romániai magyarságnak a választásokon tanu. sítandó egységes magatartása nem lehet kétséges. Minden magyar tudni fogja kötelességét s a Magyar Partra adja le szavazatát.

nemzeti érdek megkíván.

A közeljövőben nemzeti hitvallást kell tennünk. Jelentkeznünk kell mindannyiunknak, hogy vagyunk. Kifejezésre kell juttatnunk, hogy lenni akarunk és részt kérünk az emberies élet minden lehetőségéből, mint államunk megbecsülést érdemlő alkotó elemei.

Férfias, nemzethű magatartásunk adja meg értékünket és mindezek összefogó megnyilatkozása biztosítja ezt

a nemzeti erőt, melynek ezáltal szám-bavételére számíthatunk.

Tömören, öntudatosan kell mind-ezekért az urnák elé járulnunk. az egységes erőnek azzal a kifejezésével, mely tekintélyt ad és erőt nyújt annak a szervnek, amely a parlamentben minden irányu érdekünket szem előtt tartva további odaadó és céltudatos munkájával fogja kisebbségi sorsunk jobbrafordulását elősegíteni.

6.000.000	lejes főnyereményt	65882	számu
2.000.000	"	17286	számu
1.000.000	"	16993	számu
1.000.000	"	351697	számu

sorsjegyekkel mind a „DACIA” játékosai nyerték

Rendeljen postán sorsjegyet a
DACIA főelárusítójától
RÉVÉSZ ERNŐ
TÂRGU-MUREŞ — Piaţa 47.

Vásároljon a DACIA helyi
képviselőjénél:
Kovács hírlapirodánál
Târgu-Săucescu.

Pihenni tért az öreg koldus.

Târgu-Săucescu—Kézdivásárhely, nov 27
Mint a nyomorúságos élet Ahasvérusa,
állandóan az utcát róttá.

Vállára dobva a lerongyolt daróckabát,
szétfoszlott inge alól soványan tört elő
csupasz melle, a kezében pedig
ott volt az elmaradhatatlan bot.

Az ember 80 éves körülnek nézte.
Most hallottuk, hogy csak 66 éves
volt, amikor halodolva megtalálták a
város végén, egy csűrös kert kapuja tövében,
a sáros földön.

Nyarádi Kovács Antalnak hívták a
szerecséltlen öreg koldust.

„Nyári bácsi” — mondták neki a
gyermekek.

Szerény volt életében, annyira szerény,
hogy alig merté kinyújtani kezét
alamizsnáért.

Ha a jó szívek olykor — olykor meg
nem szánják, talán hamarabb véget
földi vándorlása, mely az utóbbi hónapokban
a város u'caira szorított. A főtértől a postáig,
a p'stától a főtérig.

Mindig az utca közepét járta.
Kikerülte az embereket, kik már annyira
terhére voltak, hogy inkább éheztek,
minthogy bekopogjon a jó szívek
ajtáira.

Bucsa kapitány szállott ki dr. Nagy
Zoltán tisztiorvossal a helyszínére, az
orvos megállapította, hogy a zabolai
származású Nyarádi Kovács Antal, ki
hajdan jó módban élt, malma is volt,
— az éhezés ölte meg.

Egyes emberek, kik megsajnálják az
élet nyomorúját, nemrégén a menházba
akarták betenni. Az Urísten azonban
más képe határozott, mondván neki:
Megkönyörülök rajtad, leveszem
rőlad az élet terhét és befogadlak az
én menházamban...

És Kovács Antalnak kisimult arcán
a ráncok s ifjú testet kapott az elszállító
lelkéhez. A sáros föld pedig csendben
fogadta magába a lélek elnyúlt öreg
ruháját az „idegenek” májusréti temetőjében.

Változások a bucurest-brassói vonatok menetrendjében.

Bucureşti, nov 27

Az államvasutak vezérigazgatósága
nov. 25-ikétől kezdve a következő változások
szövegezték a bucuresti-brassói fővonalon
közlekedő vonatok menetrendjében:

A sinaiú reggel 7 óra 5 perckor indul
a fővárosi Északi-pályaudvarról és Brassóba
10 óra előtt 5 perccel érkezik meg. A Paris-
bucuresti express Brassóból reggel 9 óra
11 p'kor fog indulni és fél 1 előtt 5 perccel
érkezik meg a bucuresti Északi-pályaudvarra.
A 3005-ös személyvonat a bucuresti Északi-
pályaudvarról 6 óra 15 p'kor fog indulni és
Brassóba fél 12 órakor érkezik meg. A 3006-
os számú személyvonat Brassóból reggel 7
óra 18 perckor indul és Bucureşti-be a
régii időben érkezik meg.

SZÍNHÁZ

Megkezdődtek az előadások

Erdélyi Mihály nagysikerű operettjével,
a Sárpaptykés közlegény című darabbal
kezdte meg rövid színi évadját kedden,
este Révész Sándor színtársulata. Az elő-
árult romániai magyar színeszet küzködése
látszott már az első előadáson. Hiába, az
anyagilag megnyomorított vidéki színdarab
meglátszik a diszlethiány és a ruhatár fo-
gyatékosága.

Egyébként színészeink a tudásuk leg-
javát igyekeztek adni, vagyis amint a színi-
igazgató beköszöntő beszédében mondotta:
Kellémes, élvezetes estét nyújtani, Lantos
Iván kívül, ki Anikó szerepében volt meg-
nyerő, mindjárt egy csapásra a kis Vörösmarthy
Lili hódította meg a közönséget. Sokan
emlékeznek a városban Lilikére, mint
iskolási leányra, így nem várt meglepetés
volt sokaknak az ő fejlett játéktudása. Tyu-
kodi Papi szerepében mutatkozott be és hi-
sztük, hogy róla még sokat fogunk róla hallani.
Boros Manci (Pátyolat Kata) sok derűt hozott
a színpadra.

A férfiak közül Battyán (Kada András),
Révész (báró Potyorek), Gemesy (Lekvár)
és Darvas Dezső (Kiskicsi) voltak jók. A
fűlékeknek nagyon jól esett a darab be-
köszöntő, ismerős mulatós nótája: Muskátlis
ház pítvarában. Ez a kedves, melódia nótá
tudvalevőleg dr. David István szerzeménye
a Székely guzsa yos-ban ért el nagy sikert
Rögtönzés volt ugyan, azonban jobbat és
talál jobbat e darab beköszöntőjének nem is
lehetett volna találni.

Kedden este Uríleány szobát keres
című operett került előadásra három ten-
széksor előtt. Ez az előadás pedig meg-
érdemelte volna, hogy telt ház nezzze végig.
Fordulatokban és ötletekben gazdag darab
mindvégig derűtséggel tartotta a közönséget.

Figyelő

Kovid jelentés Johannesburgból: „A város szélén, egy elhagyatott raktárhelyi-
ségben a napokban ismeretlen fertő holttestet találtak meg. A rendőrség megállapí-
totta, hogy a legnagyobb nyomorban meghalt fertőt valamikor Kemeth Kemp-nek hív-
ták s évtizedekkel ezelőtt Edward Kemp néven az angol kormány tagja volt. A ha-
lott fertő egy szalmazsákon feküdt s ebben 25 ezer darab rozsvényt találtak tízmilió
lej értékben, ezenkívül pedig tízezer font bankjegyre is bukkantak a raktár egyik-
zugában. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy Kemp ur valósággal éhen veszett.”

Eddig tart a jelentés, a többi csak úgy hozzágondolkozza az ember. Adva van
egy volt miniszter, milliommós, aki a pénzén alszik és éhenhal, A mai kor modern
Harpagonja, azabadon Moliere után.

Kemp ur nem mert elkölteni egy fillért a vagyonából, nehogy szegényebb legyen
annyival. Nem mert lakást, ebédet, ruhát venni magának, nem mert befűteni, annyira
tisztelte a pénzt, Valószínűleg, hogy hosszú életű lehessen a földön. Pedig nem is
elt olyan sokat. 1858-ban született, Miniszter volt, tudta, ismerte a hatalmat s talán
ez nevelte rá annyira, hogy a drága, édes, mindig hiányzó penzt imádja. Erődes
elképzelni, hogyan rug kapálózott volna ez az anyagi te kűletű Kemp, ha történetesen
megrohanják valami emberbaráti egyesület tagjai s arra kényszerítik, hogy pénzével
valami jót tegyen. Vajjon verekedett volna? Biztosan megallta volna, keményen a
helyei s inkább meghalt, mint hogy a pénzből másoknak is adjon, Nem ingyen, ha-
nem belső joerzésért, erkölcsi elégtételért.

Egy ilyen jelenet talán hőssé avatta volna a zsugori Kemp urat, kétszeres hőssé
Mert így is hős volt, bár elszánt szellemé nehogy dicseretnek, hódolatnak vegye eze-
ket a sorokat. De el kell ismernt, hogy kell bizonyos beteg, gyalázatos hősiesség
ahhoz, hogy az ember a milliói mellett éhenhaljon.

De éhen halt, mert milliói voltak.

Próbált volna meg Kemp ur a pénzén aludni s
nem enni — mondjuk havi kétezer lej mellett.

Felhívás

Tegyük alapítványt
Sólyom Mihály emlékezetére!

Alungeni—Futásfalva, nov 27

Felhívom nyugdíjas kartársaimat, hogy
Sólyom Mihály ny. igazgató-tanító temetésén
elhatározott és a néhai emlékére koszorú-
megváltás címén a Kézdivásárhelyi Árva-
leánynevelőintézet javára teendő alapítvány
hozzájárulási összegét a Kovács-hírlapirodá-
ban letett iven bejegyezni és kifizetni szí-
veskedjenek.

E tiszteletteljes kérésem szól a néhai
jóbarátaihoz és ismerőseihez is.

Borbáth Béla
ny. igazgató-tanító.

legtöbbször pedig kömpölygő kac gás kísérté
az egyes jeleneteket. Ami a megelőző este
hiányzott: a felmelegedés, az most mindkét
részre, a szereplőkre és közönségre átsu jár-
zott. Kedves, meleg est volt. Ez az előadás
ígért a továbbira, hogysok jó estében lesz
részünk.

A szereplők egytől — egyig dicséretet
érdemeltek.

Csütörtökön este Marika hadnagya c.
operett, pénteken pedig Eltévedt báránycák
c éleskép kerültek színre, mindkettő nagyon
jó előadásban

HETI MŰSOR:

SZOMBATON: Romantikus asszony, Szán-
tó Armand és Szécsen operettje.
VASARNAP: D. u 5 órakor olcsó helyá-
rak: Marika hadnagya, csodás huszár-operett
Este fél 9 órakor Lantos Ila és Vörösmarthy
Lili fellépésével Szilágyi M. operettje. Egy
vidám éjszaka Az újdonságzsám-
ba menő darab gyönyörű zenéjén kívül változatos
táncokkal ragadja meg a közönséget.

HÉTFŐN: Vihar az egyenlítőn, tropusi tör-
tenet 3 felvonásban, (Fedák Sári szerepében
Boros Maria)

KEDDEN: Hercagi páholy, I. M. Cramford
operettje. Itt először Szerelem — humor —
vidámság — tánc. Lantos Ila és Fratta Géza
fellépésével

Előkészületen Battyán Kálmán 20 éves
színészi jubileuma, melyre felhívjuk olvasóink
figyelmét.

Utazó bundát és lábzsákot keresek megvételre

Cím a kiadóban

H I R E K

— 1-9-3-7 —

Nov.

27

„SZÉKELY UJSÁG”

(egyesülve a SZÉKELY HIRLAP-pal)

politikai, társadalmi és közgazdasági hetilap

A „Székely Ujság”-ot

néhai MOLNÁR EMIL

a „Székely Hirlap”-ot

BIRÓ LAJOS alapította.

ELŐFIZETESI ÁRAK:

Félévre — 80 leu. Egy hóra — 14 leu
Negyedévre 40 leu. Külföldre egy évre 280 leu

TÁJÉKOZTATÓ:

Szolgáltatás gyógyszer-tár vasárnap a Bajnok-patika, mely egész napon nyitva. Ugyanígy a hétet keresztül a Bajnok-gyógyszer-tár a szolgáltatás, vagyis a déli órákban is nyitva és éjszakánként szolgálatban van.

Muzeumunk a felhalmozódott új anyag rendezése miatt zárva.

Vonatok érkezése

Kézdivásárhelyről indul Brassó felé 6⁰¹.
15⁰⁰, 20³³
Kézdivásárhelyre érkezik Brassó felől
10⁰², 16⁴⁵, 21²⁰.

Jól esik látni

hogy a város mindenképpen igyekszik jó-karba hozni az utcákat, melyeknek kiabáló rossz állapota különösen most, az esős és sáros őszi időben tűnik fel az átutazó vendégek előtt. A város mindezekért nem hibás, mert a vezetőség a mulat mulasztásait javitgatja, amikor ma itt, holnap ott hozza rendbe az utcákat. Jól esett látni, hogy a piaci lyukakat az odahordott kemény kavicssal próbálja eltüntetni s ez a próbálkozás be is vált, mert a szekerek által lehengerelt kavics jó hazagpótlónak bizonyult és bizonyára kialszja az idők viharát, amíg a főter tervbevett alapos javítása a megvalósítás útjára lép. Addig is nem ártana ezt a kavicsozást a főterén tovább folytatni. Jól esnek látni azonban, ha rövidesen a Vasutca is valami uton-módon javításra kerülne, mert ma ez a város legsárosabb utcája.

— Időjárás 20 27-ig. 20-án változó, reggel köd, 21, 22, 23, 24 és 25-én borult, több rendben gyenge eső, párszor havas eső, 24 és 25-én mérsékelt havazás, de a sáros földön a hó nem maradt meg, csak a környező magasabb hegyeket borítja vastagabb hóréteg. Pénteken derült egboit és erős fagy volt. A heti csapadékmennyiség 3.1 mm. Ennek egy része hó volt. 26-át kivéve minden nap elég erős északkeleti szél fújt. A levegő hőmérsékletének a heti átlaga +4 C fok, de az utóbbi napokon egész téliesen fordult az idő. A lehűlés legnagyobb volt, csütörtöktől péntekre virradó éjjel, amikor —5 C⁰-ra esett a hőmérő. Nagyobb felmelegedés pénteken a déli órákban volt napon 18 fok. A légsúlymérő sokat nem ingadozott. 21-én 709 mm-en állt, 24-ig mérsékelt emelkedett 714 mm-ig, 25 és 26-án 712 mm-t mutatott. Lapzártakor alig változott az irányzat.

— ELKÖLTÖZÖTT A KASZINÓ. A Kézdivásárhelyi Kaszinó, melynek helyisége egy felszázadon keresztül volt a Tóh Dániel-féle és a bank tulajdonát képező emeleti épületben a rét. berpaiotával szemben, mai napon befejezte költözködését. A Kaszinó új helyisége a városi sétater tőszomszédságában, a Józsiás és Emilia alapítvány épületében van.

— Utlevél nélküli utazás Budapestre és Wienbe december 23 — január 2-ig. Érdeklőni és jelentkezni lehet Jancsó Dezsőnél, Főter 18.

— Radiosok öröme. November 28-ikától, vasarnaptól kezdve minden vasárnap d. e. 11 órától kezdve d. u. 2 óráig áramot ad a villamos üzem. Mikor ezt közöljük a radiosokkal, többeknek a kérését tolmácsoljuk a következőkben: Kérjük az orvos urakat és a motortulajdonosokat, hogy a fenti időben lehetőleg a gépeikkel ne dolgozzanak

XII-15

a 2-ik osztály huzása!

Ha még nincs sorsjegye, vegyen!

Ha van sorsjegye, u jitsa meg!

48 egyenként 1.000.000.- nyeremény

mert ez nagyon zavarná a vételt s azt ered, ményezné, hogy már a következő alkalommal nem kapának a rádiók áramot.

* Orvosi hír Dr. Dávid György orvosi rendelőjét Ifj Dávid István divat-árukereskedő házának emeletén megnyitotta. Belgyógyászati laboratórium. Rövid-hullám kezelések.

— Halálozások. Kovács Lajos iparos, a róm. kat. hitközség tanácsagja 73 éves korában városunkban elhunyt. Mint hűségese kepesedő tett szolgálatokat egházának. Temetése szerdán volt. — Mátyás Imre volt szolgabírósi hivatalnok 73 éves korában Futásfalván elhunyt. — Korody Árpád mér-száros 56 éves korában meghalt Kovásznán. — Magyar Párt hűségese tagját veszítette el — Özv. László Mihályné sr. Diénes Rózália 94 éves korában városunkban, Dombi Zoltán birtokos házában elhunyt. Onnan volt a temetése ma dé után.

— Harmincmillió lej értékű deszkát szállítanak Háromszék megyéből Abesszi- niába. A háromszék megyei fakivitel az utóbbi napokban igen megindult. Így az Erdélyi Faipar R. T. komandói telepe 100 vagon fenyőfát dolgoztatott fel kivitelre. A 30 millió lej értékű rendelést az abessziui új telepek épületeihez rendelte Olaszország. A hatalmas mennyiségű fát még ez év folyamán leszállítják.

— Esett a kávé ára. A brazilai kormány intézkedésének hatásaként a kávé ára a világpiacra szinte feltartóztatathatatlant esik. Az utolsó két hét alatt mintegy 30 százalék áresés volt ami azonban a belső piacon alig volt érezhető.

— Villanyáram csütörtökön és szombaton. A Ganz-villamos üzem e héttől kezdve egyelőre csütörtökön és szombaton egész napon át áramot ad.

— Bűn etésből megette a kigyó. Az indiai Madras tartomány egyik falujában a tanító egy engedetlen iskolásfiút büntetésből a faskamrába zárt. Mikor a faskamrába ment, hogy a fiút a büntetés alól felmentse, a kamrában nagy rémületére nyomát sem látta a gyermeknek, ellenben egy kőverre dagadt óriáskigyó volt a kamrában. A kigyót agyonverték és felhasított gyomrában megtalálták a gyermeket.

— Az Erdélyi Gazda Naplára. A napokban hagyja el a sajtót az Erdélyi Gazda 1938 évi naptára. A gazdaság minden ágát érintve van a gazdag tartalma naptárban. Ára 20 lej.

— Megjelent a közjegyzők folyóiratának első száma. Hozzájárulást hagyta el a sajtót. Notariatu Public címen Kolozsváron a közjegyzők folyóiratának első szám dr. Andru Victor kézdivásárhelyi közjegyző felelős szerkesztésében. A sok fontos tudnivalót tartalmazó ujság városunkban a Kovács hírlapirodában kapható. Peldánv száma 20 lej.

— Az E. G. E. kiküldöttéi városunkban. A jövő héten amint értesülünk — dr. Szász Pál, az Erdélyi Gazdasági Egyesület elnöke több gazdatisárával városunkba is el látogat. Megelőzőleg az uzoni gazdanapon vesznek részt.

NYILT-TÉR)

Az utolsó szó jogán:

Igen tisztelt szerkesztő ur! B. lapja okt. 24-iki számában megjelent nyiltlevelém kapcsán támadt nyilatkozatözőre ezuttal csak néhány megjegyzést teszek, mert a közelgő választások a M. P. összes erőinek összefogását követelik s a részletekkel el-érünk nyugodalmasabb időkben is.

Tehát a következő tényeket szögezem le:

1., A M. P. háromszéki elnökségének nyiltlevelém tartalmáról hivatalos tudomása volt, mert azt még megjelentése előtt be-terjesztettem s annak közlése ellen kifogást nem emelt.

2., A Háromszéki Takarékpénztárral kapcsolatos néhány szó megjegyzésem egy-általán nem volt bántó s távol állott tőlem, hogy annak sok tiszteletreméltó igazgatósági tagját még csak érintsem is, Ennek dacára szükségesnek találta a bank, (ennek a Kovásznai járszalagján járó 1—2 közvetlen vezetője) hogy hosszú nyilatkozatában a tények egyoldalú beállításával és elhallgatásával kegyeletsértő módon személyeskedjek s igazolai igyekezzék magát, hogy miért kellett Kovásznait jogtanácsosává választania. Meg-álapítom azonban, hogy a közt csak az érdekli, hogy mennyiben volt, vagy van haszna a székelységnek az „INTÉZET” működéséből. Megjegyzem továbbá, hogy az összeköltetés a bank és nyomda között nem merül ki a részvényesi és bérleti minőségben, hanem a bank és nyomda közvetlen vezetősége ugyanaz. Nem igaz, hogy a nekem átadott perekben az adósokkal a saját javamra kiegyeztem volna, hogy a bank pereit azért adtam vissza, mert közben betéteimet 100% ban megkaptam, (ezek is ép-ügy konverzió ala estek, mint a bank köve-telesei) s nem kellett ennek sem „kiderülnie” mert az engedményezést a bank tette még a megbízások vétele előtt.

3., A Jókai-nyomdát szintén felvonul-tatták ellenem egy hosszú s unalmas nyilat-kozáttal. Így egyszerű a helyzet, mert mind-annak valótlanságát, amit leír s amit mind felhasznál az ellenem indított perben, 3 fo-ku bírói határozat alapította meg akkor, mikor keresetüket elutasította. Veresége u-tán nyilatkozatának nincs is más célja, csak-hogy bántson s teszi ezt a jóízűlést nélkü-lőző módon a legnagyobb kegyeletsértéssel. Igaz azonban, hogy fizettük a nyomdának kötelezettségeinken tulmenőleg, sőt néha jivérem saját zsebéből fizette a nyomda egyik alkalmazottjának teljes ellátási költsé-geit is. Uj azonban, hogy bejelenté a nyomda r. t. felszámolását s ezzel a „Székely Nep” című lap beszüntetését is. Micsoda aljas gondolkodásra vall, hogy ennek okozójául engem akartak odaállítani a közvélemény elé, — világgá küldö ve, hogy „el akartam némtani a magyar szót Háromszéken”.

4., A Kovásznai Gábor nyilatkozatával is gyorsan végezhetünk, mert ezt utszéli hangja miatt csak egyetlen lap merte leközlö-ni a maga eredetiségében s ezért felmentve érezhetem magam, hogy arra reflektáljak. Olyan ajánlatot tesz, melynek kivihetetlen-ségéről eleve meg volt győződve; olyanokat akar bírákul denunciaciói ügyében, akik re-

patrónálni kéacszerültek, a „Magyar Párt” becsületbirosága elé akar menni, holott jól tudja, hogy fölötte, aki nem tagja a M. P.-nak, ez nem illekezhetik. Humoros az ajánlata is, hogy mindketten mondjunk le közéleti tisztségeinkről, holott neki semmi közéleti tisztsége sincsen.

5. A sepsiszentgyörgyi „Székely Nép” nek a „szerkesztőbizottság” által összeállított, dr. Kabai aláírásával ellátott s a sorok közt megbuzodó gyáva gyanúsításokat tartalmazó válaszára ezúttal nem válaszolok, erre majd más forum előtt kerül sor.

A fentiekből is láthatja mindenki a tespedt vidéki élet felelőtlenségét, mely ellen küzdök s azt, hogy kik álltak az ellenem 2 év óta folyó piszkálódások s intrikák háttérében. Örülök, hogy mindenki leálcázta magát, aki ebben a vizsályt és visszavonást célzó hadjáratban közvetve, vagy közvetlenül résztvett.

Magam mellett nem vorultattam fel senkit, abban a hitben, hogy az igazság elegendő lesz fegyvertársnak, — az az igazság, mely nem siet, nem késik, de mégis mindenhová elérkezik.

Szerkesztő urnak igaz tisztelője:
Dr. Keresztes Károly
a háromszéki M. P. főtitkára.

(Ezen rovat alatt közlöttekért nem vállal felelősséget sem a szerkesztőség, sem a kiadóhivatal.)

A város hivatalos hirdetményei.

No: 4891/1937.

PUBLICAȚIUNE

Se aduce la cunoștință publică, că primăria orașului Tg. Săcușc ține licitație publică micuendă la 3 Decembrie 1937, ora 11 a. m. în cabinetul primarului pentru procurarea a 6510 Kgr. ovăz și 12600 kgr. pae de așternut pe seama animalelor primăriei.

Caetul de sarcini se poate vedea în orele oficiale la biroul Serviciului Economic.

Licitație se ține în conformitate cu dispozițiunile art. 88-110 din L. C. P. și în conformitate cu Normele Generale de Licitațiuni.

Hirdetmény

Közhírre hozzuk, hogy a Tg. Săcușc-i Primăria 1937 December 3-án ó. e. 11 órakor nyilvános árlejesi tarta a primar irodájában, 6510 kgr. zab és 12.600 kgr. aljszalma beszerzésére.

A feltételek a város gazdasági hivatalában, hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Az árlejesi a számviteli törvény 88-110 §§-ai alapján tartatik meg.

Târgu-Săcușc, la 23 Nov. 1937
Președ. Com. Int. Secretar șef de serviciu.
ss. A. Andrași ss. R. Cosma

Mikulásra karácsonyra

cukorkák és csokoládok izléses és nagy választékban

Mindennemű liszer, liszt, gyarmatárak, füge, datolya, olasz gesztenye, rizs kávék stb. stb.

Frissen pörkölt kávék

Szolid árak! Jo kiszolgálás
VAJDA JÓZSEFNÉL

Rádióvétel bizalom üzlet.

Szaküzletembe megérkeztek a Világhírű Philips

hálózati és telepes gépek minimális havi részletekre — Készpénz vételnél árenda

Ne engedje ismeretlen ügynököktől felrevezetelni magát, jöjjön bizalommal főtéti üzletembe, ahol javításokat is szakszerűen vállalom

Rádió Electric D Á V I D Tg.-Săcușc
Telefon 60

Hirdetéseket olcsó árban közöl a Székely Ujság

Judecătoria mixtă Tg.-Săcușc secția cartilorfunduare

No. 2263/1936, conț. x No. 2262/1936 Cf.

Extract

din publicație de licitație

În cererea de licitație făcută de urmărirea Comuna Cernatului de sus contra urmăriții Kőlőnte Francisc dom. în lcafa'au JUDECĂTORIA

a ordonat licitațiunea ex cuționa'ă în ce privește imobilele situate în prot. cf. No. 1873 a comunei Iăbălău, no top. 1693 și 1694 arătură cu înțind de 1 jug. 117 stj patr. în 1/2 parte cu prețul de strigare de 4,000 Lei pentru incasarea creanței de 800 plus 3720 lei capital și accesorii.

Licitațiunea se va ține în ziua de 11 Decembrie 1937 la orele 15 p. m. în localul oficial Cf. Str. Nicolae Iorga Nr 3 etaj sala de sedința I.

Imobilele ce vor fie licitate nu vor fi vândute pe un preț mai mic de cât 75% din prețul de strigare.

Cei cari doresc să liciteze sunt dator să depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din prețul de strigare drept garanție în numerar sau în efecte de cauzie socotite după cursul fixat în art. 42 legea LX. 1881, sau sa predea aceluiaș delegat chitanța constatând depunerea judecătorește prealabilă a garanției și să semoeze condițiunile de licitație.

Dacă nimeni nu oferă mai mult cel cari oferit pentru imobilul un preț mai urcat de cât cel de strigare este dator să întregească imediat garanția fixată conform procentu ui prețului de strigare la aceleși parte procentua'ă a prețului ce a oferit.

Tg. Săcușc la 19 Iunie 1937.

Judecă or: (ss) dr. V. Gător

Pentru conformitate: Iodescifrabil

Értesitem a, n. t. közönséget, hogy december elsejével megnyitom

Íodrász-üzletem

a Rákosi Maric ur épületében, Bene Albert ur keraskedésével szemben.

Amikor biztosítom az igen tisztelt üzletfeleimet a kifogástalan és iszta kiszolgálásról, Kérem n. b. támogatásukat.

Havi előfizetőknek méltányos árak Teljes tisztelettel

Karácsony Béla

No. G. 4125/1937,

Publicație de licitație.

Subsemnatul portarel delegat prin această publică că în baza deciziunii No. G. 4125/1937 la Judecătoria mixtă din Tg Săcușc în favorul reclamantului Babos Karoly dom. în linoasă repr, prin advocatul Dr Lukács Vilmos din Tg Săcușc. pentru incasarea creanței de 6602 Lei si acc. se fixează terme de licitație pe ziua 30 Noemvrie 1937 orele 3 1/2 p. m. la fața locului No. 198 unde se vor vinde prin licitațiune publică judiciare 4 buc. porcii albi 5-6 luni 50 barne de leg lung 4 sau 5 metri, un ceas de masă deaăptetor, una masă patrată de brad, două scaune cu spete de brad, una banca cu spete de brad, unacredentă cu cutii de brad, una masă rotundă de brad, doi cai galbeni etate 8 sau 9 ani un perechi de hamuri, una cărută în valoarea de 8800 Lei.

În caz de nevoie și sub prețul de strigare, Târgu-Săcușc, la 10 Noemvrie 1937.

port. del. Popescu

A nagyérdemű közönség b. tudomására hozom, hogy

szücs műhelyemet

Sir. Reg. Carol 10 sz. alatt megnyitottam.

Női és férfi bundák, gallérok, sapkák készítését, bélelését és javítását a legkényesebb igényeknek megfelelően vállalom Különféle szőrméket készleten tartok.

K. rem a n. é. közönség szives párlfogását

Thuróczy Endre szücs

2063/1036 cf. Extract

din publicațiunea de licitație

În cererea de licitație făcută de urmărirea Comuna Cernatului de sus contra urmăriții Konnat Carol din Cernatul de sus. JUDECĂTORIA

a ordonat licitațiunea execuționa'ă în ce privește imobilele situate în ct. No. 2363 și 1321 a com. Cernatul de sus no. top. 2952 și 2953 lăreață, moara cu prețul de strigare 5000 lei în parte de 1/2. No top. 261 și 262 casa și grădina în 1/2 parte cu prețul de strig. de Lei 8000 pentru incasarea creanței de 720 + 3000 + 13.000 lei capital și access.

Licitațiune se va ține în ziua de 10 Decembrie 1937 la orele 15 p. m. în localul oficial Cf. Str. Nicolae Iorga Nr 3 etaj sala de sedința I.

Imobilele ce vor fi licitate nu vor fi vândute pe un preț mai mic decât 75% din prețul de strigare

Cei cari doresc să liciteze sunt dator să depoziteze la delegatul judecătoresc 10% din prețul de strigare drept garanție, în numerar sau în efecte de cauzie socotite după cursul fixat în art. 42 legea LX. 1881, sau să predea aceluiaș delegat chitanța constatând depunerea, judecătorește, prealabilă a garanției și să semneze condițiunile de licitație (art. 147, 150, 170 legea LX. 1881, art. 21 legea XL 1903.)

Dacă nimeni nu oferă mai mult, cel care a oferit pentru imobil un preț mai urcat de cât cel de strigare este dator să întregească imediat garanția — fixată conform procentului prețului de strigare — la aceiaș parte procentuală a prețului ce a oferit art. 25 XL 1903

Tg. Săcușc la 19 Iunie 1937.

Jud. cător: ss dr. V. Gábor

Dire tor de cf.: ss J. Cintos

Értesitem a m. t. vásárló közönséget, hogy a

Székesuti (Banat)

lisztek

megérkeztek és kaphatók nálam

ZSARNOCZKY ZOLTÁN

(Panescu ur mellett)

Uj fényképészeti műterem.

Tisztelettel közlöm a város és vidék közönségével, hogy a régi Bogdán-féle fényképészeti műterem helyén megnyitottam a mai kor követelményeinek minden tekintetben megfelelő

FÉNYKÉPÉSZETI MŰTERMEM

ahol a rendes felvételeken kívül készítek nagyiásokat és amatőr munkákat is.

A m. t. közönség szives párlfogását kéri Bogdán Elemér fényképész

Kitűnő minőségű
BANATI LISZT

megérkezett és kapható

Veress Gerő

liszt és termény raktárában.